

**Zeitschrift:** Le messenger suisse : revue des communautés suisses de langue française  
**Herausgeber:** Le messenger suisse  
**Band:** 30 (1984)  
**Heft:** 9  
  
**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## TOURISME

### Une semaine à pied dans les Préalpes fribourgeoises

L'Union Fribourgeoise du tourisme lance sur le marché une offre forfaitaire originale, susceptible d'intéresser tous les adeptes du tourisme pédestre : une semaine à pied sur le nouvel itinéraire des Préalpes fribourgeoises. Cet arrangement propose une randonnée de près de 100 km sur les sentiers reliant Plaffeien/Planfayon à Châtel-Saint-Denis, au travers du merveilleux décor de la Verte Gruyère. Le trajet emprunte des itinéraires de montagne sans danger en 6 jours de marche, plus une journée de repos et de détente à mi-parcours.



L'itinéraire est accessible à quiconque jouit d'une condition physique normale et dispose de l'équipement minimum adéquat (sac à dos, bonnes chaussures etc.). La randonnée qui n'est pas accompagnée peut être entreprise n'importe quel jour de la semaine. Le marcheur suit simplement un balisage spécial - à l'enseigne du coq de bruyère - pose de façon très dense tout le long du parcours. Il reçoit également avant le départ une documentation pratique ainsi qu'un carnet de chèques pour les prestations dont il bénéficie durant la semaine : l'hébergement et la demi-pension en hôtels (7 nuits) et cabane de montagne (1 nuit), substantiel pique-nique pour chaque étape, les transferts en bus et train depuis et jusqu'à Fribourg (lieu de départ et d'arrivée de la « boucle », deux transports de bagages en cours de semaine, diverses prestations durant la journée de repos à Charmey ainsi que l'assurance sauvetage.

Cet arrangement est proposé jusqu'au 15 octobre aux prix intéressants de 550, 595, 650 francs suisses selon les catégories d'hôtels disponibles. L'Union fribourgeoise du tourisme (case postale 49, CH 1700 Fribourg, tél. 19.41.37/24.56.44) fait office de

centrale exclusive de réservation.



### Randonnées dans le Haslital (Oberland Bernois)

L'Office du tourisme de Meiringen-Haslital propose jusqu'en octobre 84 un arrangement forfaitaire intitulé « Wanderhäsliferien » ou vacances de randonnées dans le Haslital. Cet arrangement comprend 6 nuitées avec demi-pension un abonnement général de 7 jours sur tous les trains de montagne et les remontées et un abonnement de 7 jours sur les voitures postales de toutes les lignes de la région. Une entrée aux gorges de l'Aare et aux gorges du glacier de Rosenlaur est comprise dans ce forfait. Côté amusant de cette action, l'Office du tourisme de Meiringen met un sac à dos à la disposition des participants pendant toute la durée de leur séjour. Le tarif pour la semaine varie de 317 à 500 francs suisses selon la catégorie d'hôtel choisie.

### Cyclotourisme grâce aux chemins de fer fédéraux suisses (CFF)



Le service de location de bicyclettes des CFF a lancé pour cet été le vélo à cadre « mixte ». Il s'agit d'une bicyclette orange, utilisable aussi par les dames que par les messieurs qui remplacera progressivement les divers modèles actuels, tout simplement parce qu'elle est plus pratique. Quelque 80 vélos « mixtes » viendront rejoindre cette année le parc des bicyclettes de gare.

Le service de location de bicyclettes est de plus en plus en faveur parmi la clientèle du chemin de fer : en 1983 pas moins de 32000 personnes ont loué un vélo pour des durées diverses dans les 600 gares CFF et privées. Ce qui n'était encore qu'une première mondiale en 1952, époque où les hommes d'affaires étaient heureux de pou-

voir enfourcher un vélo de location à la gare, est devenu aujourd'hui très courant pour les randonnées sportives et les sorties de sociétés. En principe, chacun peut louer une bicyclette à la gare sans déposer de caution. Pour les groupes de plus de 6 personnes, les bicyclettes doivent être commandées à l'avance. Le parc des CFF comprend 1500 cycles qui peuvent être réservés et - ce qui est important pour les excursions - restitués dans une autre gare.

### TGV + hôtel à Genève (Frantour Voyages)

Cette publication contient en outre des informations pratiques pour mieux réussir vos vacances en Suisse.

Disponible sur simple demande auprès de l'Office National Suisse du tourisme 11 bis, rue Scribe - 75009 Paris (tél. 742.45.45)

### Ecoles privées en Suisse



L'édition 1984/85 de la brochure « Ecoles privées en Suisse » vient de paraître ; elle a été publiée par l'Office National Suisse du Tourisme (ONST) en étroite collaboration avec la Fédération suisse des écoles privées. Cet opuscule recense environ 250 instituts qui offrent des programmes pédagogiques très variés à des prix divers. En ce domaine, l'offre va de l'école primaire et secondaire à l'école de commerce et au gymnase en passant par les sections d'orientation, l'enseignement complémentaire ou l'enseignement ménager. Les cours de langues, les écoles d'assistantes médicales et de laborantines s'adressent plutôt aux élèves nationaux alors que les étrangers résidant en Suisse peuvent s'inscrire aux écoles à même de délivrer des diplômes français, italiens, anglais ou américains. La brochure « Ecoles privées en Suisse » est envoyée gratuitement sur demande par l'Office National Suisse du Tourisme - 11 bis, rue Scribe - 75009 Paris (Tél. 742.45.45).

DIRECTRICE DE LA PUBLICATION : Nelly SILVAGNI-SCHENK

SIEGE SOCIAL : 11, rue Paul Louis Courier 75007 Paris C.C.P. Messenger Suisse 12273-27 G Paris - Prix de l'abonnement : 110 F - Etranger : 120 F

IMPRIMEUR : Tschumi-Taupin, 24, rue de Dammarie, 77000 Melun - Dépôt légal : 3<sup>e</sup> trimestre 1984 - N° 9 (Commission paritaire n° 52679)

La revue n'est pas vendue au numéro mais par abonnement. « Le Messenger Suisse » n'est pas en vente publique.

Pour vous le procurer adressez-vous au siège du journal.

Adressez toute votre correspondance à la Rédaction, 11, rue Paul Louis Courier 75007 Paris - Tél. : 544.68.41

EDITEUR : FEDERATION DES SOCIETES SUISSES DE PARIS

Président : Pierre JONNERET